

372

ESCOLA DE BIBLIOTECÀRIES DE LA GENERALITAT
DE CATALUNYA

QUADERNS DE TREBALL

NÚMERO 2

BIBLIOGRAFIA
DE
J. MASSÓ TORRENTS

Professor a l'Escola de Bibliotecàries

PER LES ALUMNES DE LES PROMOCIONS SETZENA I DISSETENA



BARCELONA

Impremta de la Casa de Caritat

1934

Essent aquest un homenatge col·lectiu, no s'hi esmenten els noms de les col·laboradores. Hem de remarcar, però, especialment el de la bibliotecària senyoreta Dolors Carré, a la qual és degut el treball d'ordenació de les notes i de redacció de les taules, sota la direcció del professor de Bibliografia de l'Escola.

BIBLIOGRAFIA
DE
J. MASSU TORRENTS

ESCOLA DE BIBLIOTECÀRIES DE LA GENERALITAT
DE CATALUNYA

QUARTEREN DE TREBALL

NÚMERO 2

BIBLIOGRAFIA

DE

BIBLIOGRAFIA

DE

J. MASSÓ TORRENTS

J. MASSÓ TORRENTS

Professora a l'Escola de Bibliotecàries

PER LES ALUMNES DE LES PROMOCIONS SETZEENA I DISSETENA



R. 2744

BARCELONA

Impremta de la Casa de Caritat

1934

BIBLIOTECA
DE
J. MASSO TORRENTS

ESCOLA DE BIBLIOTECÀRIES DE LA GENERALITAT
DE CATALUNYA

QUADERNS DE TREBALL

NÚMERO 2

BIBLIOGRAFIA
DE
J. MASSÓ TORRENTS

Professor a l'Escola de Bibliotecàries

PER LES ALUMNES DE LES PROMOCIONS SETZENA I DISSETENA



R. 7744

BARCELONA
Impremta de la Casa de Caritat
1934

ESCOLA DE BIBLIOTECÀRIES DE LA GENERALITAT
DE CATALUNYA

NÚMERO 2

QUADRANS DE TREBALL

BIBLIOGRAFIA
DE
J. MASSÒ TORRENTS

Professor a l'Escola de Bibliotecàries

PER LES ALUMNES DE LES PROMOCIONS SETENA I DISSETENA



R. 3344



BARCELONA

Imprenta de la Casa de Caritat

1924

La Bibliografia que donem a continuació intenta d'aplegar la producció total d'un dels homes que han tingut influència més eficient en la renaixença cultural de Catalunya en el tombar del segle passat i principis de l'actual. Un simple esguard a aquesta llista d'articles de periòdics i de títols de llibres ens dóna un índex eloqüent de la vida intensa de treball que Massó Torrents, escriptor, ha dedicat al servei de la pàtria.

D'ençà del 1880, data del primer article que hem pogut sorprendre, amagat sota pseudònim, en les pàgines d'una obscura revista, els treballs del Mestre es segueixen, gairebé sense solucions de continuïtat, any per any, fins el dia d'avui, any 1933, que marca època en aquella producció, per tal com s'escau el cinquantè aniversari de la publicació del seu primer llibre.

Era el 1883 que apareixia *Lo Freser*, gràcies volum minúscol, amb el qual Massó Torrents, un dels capdavanters del fecund excursionisme català, es donava a conèixer com a enamorat del tresor arqueològic de Catalunya. En la seva obra s'anaren marcant, tot seguit, amb relleu, unes principals directrius de la seva vida d'escriptor, de les quals cal remarcar, com a principals, aquelles que estan més albiradores en resseguir els títols que la seva bibliografia ens proporciona. Prescindirem ací — posat que el nostre treball és d'un abast humil, circumscrit a inventariar la producció del Mestre —, de recordar l'important paper que Massó Torrents juga en la nostra Renaixença com a editor abnegat fins al sacrifici, al cap de «L'Avenç», el seu esforç de col·laborador tenaç en l'obra de depuració ortogràfica i lèxica de l'idioma, la seva actuació de catalanista sense claudicacions, etc.

Entre els escrits joves de nostre autor predominen les de caire literari, en poesia i en prosa. Obra representativa en aquest aspecte són els *Croquis Pirenencs*, amb narracions que restaran sempre com a peces antològiques.

Massó Torrents ha estat, d'altra banda, un dels impulsadors del moviment bibliogràfic ben orientat, a casa nostra. Ja en 1889 publicava un *Anuari Bibliogràfic Català* corresponent a l'any anterior, pregustació del que havia d'ésser més endavant, a les primeries d'aquest segle, la publicació de la *Revista de*

Bibliografia Catalana, de record perdurable. La llista que hem dreçat ens mostra, també, l'activitat de Massó Torrents com a catalogador de manuscrits catalans de bon nombre de biblioteques : Madrid, Tarragona, Barcelona, Vic, etc., i dels que es troben escampats arreu del món, relatius a un aspecte determinat de la nostra història literària o que ens han conservat les obres de grans autors catalans. N'és un exemple, la gran *Bibliografia dels antics poetes catalans*.

Però aquesta darrera obra esmentada va lligada amb unes altres, que són aquelles que potser imprimeixen més caràcter, darrerament, a la producció de Massó Torrents. Ell, tot fent costat al doctor Rubió i Lluch, és historiador preclar de la literatura catalana medieval; quant a la poesia, és el més directe continuador de l'obra de Milà i Fontanals. Molt al principi de la seva vida d'escriptor, el 1890, publicava el *Tractat d'Astrologia* de Pere Gilbert i Dalmau Planas, del temps de Pere III; en edat més avançada donava la transcripció de la bella traducció catalana del *Decameron*, per no citar altres textos antics exhumats amb patriòtica diligència. Obres representatives de l'activitat de Massó Torrents, com a historiador i crític de la literatura catalana, són la *Historiografia de Catalunya en català durant l'època nacional* i el primer volum — primer dedicat a la poesia — del *Repertori de l'Antiga Literatura Catalana*, obra de maduresa, que augurem a l'autor que pugui veure-la aviat acabada.

És amb aquest auguri que les alumnes de l'Escola de Bibliotecàries que hem assistit a les lliçons d'història de la literatura catalana antiga professades pel senyor Massó Torrents, posem a les seves mans aquest assaig de la seva Bibliografia, tan extensa i tan rica de contingut.

Aquest és l'homenatge modest, però en consonància amb els estudis propis de la nostra carrera, amb què hem volgut commemorar el cinquantenari de la publicació del primer llibre del nostre Mestre volgut, l'obra del qual ens ha de servir sempre d'incentiu i d'exemple.

Barcelona, desembre del 1933.

1880

- 1 Los d'avans y'ls d'are.
La Teula, I, n.º 7. Sans, 3 desembre 1880.
Signat : Llucifer.

1881

- 2 Impresions.
Diari Català, III, 542. Barcelona, 10 març 1881.
Poesia.
- 3 Una ascensió al Canigó.
Diari Català, III, 593-594. Barcelona, 16 març 1881.
- 4 ¡La llibertat! Sonet.
Diari Català, III, 2. Barcelona. Suplement del 29 maig 1881.

1882

- 5 Rima.
El Constitucional. Girona, 4 agost 1882.
Poesia.
- 6 L'Avens.
L'Avens, I, 2. Barcelona, 1882.
Poesia signada : J. M. y T.

- 7 Agnès de Llar. Tradició rossellonesa.
L'Avens, I, 2-3, 11-12, 18-19, 26-27, 35-36.
 Barcelona, 1882.
- 8 Agraphiment.
L'Avens, I, 18. Barcelona, 1882.
 Signat : J. M. y T.
- 9 L'Amor y Catalunya.
L'Avens, I, 69-70. Barcelona, 1882.
 Poesia.
- 10 Visita al Arxiu General de la Corona de Aragó.
Bulletí de la Associació d'Excursions Catalana, IV, 53. Barcelona, 1882.
- 1883
- 11 Lo Freser.
 Barcelona, L'Obradors, 1883. 80 pp. + 1
 mapa. 55 × 35 mm. [Catalunya per sos rius.]
- 12 Lo Llibre Vert del Arxiu Municipal de Barcelona.
L'Avens, I, 107-110, 122-125, 154-158; II,
 37-40, 76-80. Barcelona, 1883.
 En col·laboració amb Lluís López Oms.
- 13 Domingo Badía y Leblích (Ali-Bey).
L'Avens, I, 118-120. Barcelona, 1883.
 Signat : A. M.
- 14 Daudet, Alfons : La derrera classe. Relació d'un
 noi alsacià.
L'Avens, I, 161-165. Barcelona, 1883.
 Traducció.
- 15 A la poesia dels Jochs Florals.
L'Avens, I, 187. Barcelona, 1883.
 Poesia sense signar.
- 16 La iglesia de Queralps.
L'Avens, II, 21-22. Barcelona, 1883.

- 17 Íntimas.
L'Avens, II, 59. Barcelona, 1883.
Poesies.
- 18 Visita al Arxiu Municipal de Barcelona, 17 Desembre 1882.
Bulleti de la Associació d'Excursions Catalana, V, 61-67. Barcelona, 1883.
- 19 Lo Canigó.
Bulleti de la Associació d'Excursions Catalana, V, 139-147. Barcelona, 1883.
- 20 A Olot.
El Montsacopa, I, n.º 11. Olot, 23 setembre 1883.
Poesia.
- 1884
- 21 Un suïcidi.
L'Avens, II, 123-125. Barcelona, 1884.
- 22 Una llissó.
L'Avens, II, 525-535. Barcelona, 1884.
- 23 Obras del poeta valencià Ausias March..., per Francesc Fayos y Antoni.
L'Avens, II, 623-627. Barcelona, 1884.
Recensió.
- 1885-1886
- 24 Visitas a la col·lecció de grabats de D. J. Faraudo.
Bulleti de la Associació d'Excursions Catalana, VII, 37-43; VIII, 2-7. Barcelona, 1885-1886.
- 1887
- 25 Desde Hungria a Catalunya.
La Renaixensa, I (7 maig), 2681-2682; II (18 maig), 2913-2914; III, (21 maig), 2977-2978; IV (28 juny), 3768-3770; V (14 juliol), 411-412. Barcelona, 1887.

- 26 Excursió als estanys y cim de Carlit (Pyreneus Orientals).

Butlletí de la Associació d'Excursions Catalana, IX, 126-133. Barcelona, 1887.

1888

- 27 Llibre del cor.

Barcelona, Alvar Verdaguer, 1888. 78 pp.
90 × 60 mm.

Poesies.

- 28 Manuscritos catalanes de la Biblioteca de S. M. Noticias para un catálogo razonado.

Barcelona, Alvaro Verdaguer, 1888. 37 pp.
+ 1 f. s. n. 150 × 90 mm.

- 29 En Pere Talrich.

La Il·lustració Catalana, Barcelona, 31 març 1888.

- 30 Sant Martí del Canigó (Noticias històriques y arqueològiques).

Butlletí de la Associació d'Excursions Catalana, X, 167-188. Barcelona, 1888.

Extret: Barcelona, 1888.

1889

- 31 Anuari bibliogràfic català 1888. Comprenent lo publicat en nostre idioma, y lo que en qual-sevol altre fa referencia á la geografia, historia, llengua y literatura de las regions catalanas.

Barcelona, L'Avens, 1889. 56 pp. 176 × 103 mil·límetres.

- 32 L'idili d'en Janret (Cròquis Pyrinaychs).

L'Avens (segona època), I, 25-29. Barcelona, 1889.

- 33 Las literaturas regionals. Hungría. Alexandre Pe-toefi.

L'Avens (segona època), I, 97-102. Barcelona, 1889.

- 34 Poesias de Petoefi.
L'Avens (segona època), I, 103-104. Barcelona, 1889.

Traduccions.

- 35 La guilla (Croquis pyrenaychs).
L'Avens (segona època), I, 148-154. Barcelona, 1889.

1890

- 36 Pere Gilbert y Dalmau Planas : Tractat d'Astrologia ó Sciencia de les Steles compost baix orde del rey en Pere III lo Ceremoniós per ab la colaboració del juheu Jacob Corsuno.

Barcelona, L'Avenç, 1890. 2 ff. + 36 pp. + 1 f. 176 × 104 mm. [Col·lecció d'antics textos catalans.]

Pròleg i transcripció.

- 37 [Inventari dels bens mobles del rey Martí d'Aragó, transcrit per Manuel de Bofarull y Sartorio y publicat per...]

Barcelona, L'Avens, 1890. 134 pp. 175 × 108 mm. Folletí de L'Avens. Edició incompleta, mancada de portada i dels índexs, notes i glosari que l'havien d'acompanyar.

- 38 L. López Oms.

L'Avens (segona època), II, 36-38. Barcelona, 1890.

Necrologia.

- 39 Lo Museu Plantin-Moretus de Amberes.

L'Avens (segona època), II, 122-126. Barcelona, 1890.

- 40 Cants populars de Suecia.

L'Avens (segona època), II, 147-149. Barcelona, 1890.

Traduccions.

- 41 En Po (Cróquis pyrenaychs).
L'Avens (segona època), II, 184-186. Barcelona, 1890.
- 42 Nota de viatge.
L'Avens (segona època), II, 196. Barcelona, 1890.
Poesia signada : P. Ventós.
- 43 Una visita al Sr. Carles Bosch de la Trinxeria.
L'Avens (segona època), II, 218-221. Barcelona, 1890.
- 44 Catalonische Manuskrifte in der Bibliothek zu Tarragona (Spanien).
Centralblatt für Bibliothekswesen, VII, 510-516. Leipzig, 1890.
- 45 Brindis. Record d'Hungria.
La Il·lustració Catalana. Barcelona, 15 gener 1890.
Poesia.
- 46 Saint-Martin du Canigou. Notices historiques et archéologiques.
Revue des Pyrénées et de la France Méridionale, II, 871-891. Toulouse, 1890.
Traducció del n.º 30 per Leon Baurier.
- 47 Don Jaime I de Aragón, considerado como escritor.
La Vanguardia, x. 19 març 1890.
Extret d'una conferència donada a l'Ateneu Barcelonès.
- 48 Lo Montseny.
Reus Artístic, I, n.º 6, 69. Setembre 1890.
Poesia.
- 1891
- 49 Paisatge.
L'Avenç (segona època), III, 30. Barcelona, 1891.
Poesia.

- 50 La Sirena de Montanya. (Croquis pirenychs.)
L'Avenç (segona època), III, 187-190. Barcelona, 1891.
- 51 A Mossen Jaume Collell.
L'Avenç (segona època), III, 373-374. Barcelona, 1891.
- 52 Com és que L'Avenç s'ha llençat a la Reforma lingüística.
L'Avenç (segona època), III, 375-378. Barcelona, 1891.
Extret d'una conferència.

1892

- 53 Domingo Badia y Leblich : Atlas dels Viatges d'Ali Bèy el Abbasi (Domingo Badia y Leblich) per Africa y Asia durant els anys 1803, 1804, 1805, 1806 y 1807 (reproduïts de l'edició de Paris de 1814).
Barcelona, *L'Avenç*, 1892. VIII pp. + 85 + 3 s. n. + 4 làmines plegadisses. Text il·lustrat amb 83 gravats. 185 × 104 mm.
Pròleg i apèndix.
- 54 La relliscada (Croquis pirenaics).
L'Avenç (segona època), IV, 83-88. Barcelona, 1892.
- 55 Gosse, Edmund : Un altro abril.
L'Avenç (segona època), IV, 245-246. Barcelona, 1892.
Poesia traduïda.
- 56 Tot fent camí (Croquis pirenaics).
L'Avenç (segona època), IV, 247-250. Barcelona, 1892.
- 57 D. Manel de Bofarull.
L'Avenç (segona època), IV, 322-324. Barcelona, 1892.
Necrologia.

- 58 La costa catalana. Rosselló.
L'Avenç, (segona època), IV, 116-124, 203-209,
 273-275; V, 135-138. Barcelona, 1892-1893.
 En col·laboració d'E. Canibell.
- 1893
- 59 Turbonada.
L'Avenç (segona època), v, 4. Barcelona, 1893.
 Poesia signada : P. Riu i Cavaller.
- 60 El correu de Camprodón.
L'Avenç (segona època), v, 7-8. Barcelona,
 1893.
 Croquis pireneic.
- 61 Arany, János : La cigonya captiva.
L'Avenç (segona època), v, 29. Barcelona,
 1893.
 Poesia traduïda.
- 62 Els monjos del Canigó.
L'Avenç (segona època), v, 184. Barcelona,
 1893.
 Poesia signada : P. Riu i Cavaller.
- 63 El monastir de Ripoll. Elegia.
L'Avenç (segona època), v, 193-195. Barce-
 lona, 1893.
- 64 La vida.
L'Avenç (segona època), v, 198-200. Barce-
 lona, 1893.
 Poesia.
- 65 An En Rossinyol.
L'Avenç (segona època), v, 261-262. Barce-
 lona, 1893.
- 66 Manuscrits catalans a la Biblioteca Nacional.
 Madrid.
L'Avenç (segona època), v, 309-314. Barce-
 lona, 1893.

67 A reveure.

L'Avenç (segona època), v. 377-378. Barcelona, 1893.

Signat : La Redacció.

1894

68 Gabriel Turell : Recort. Obra feta per... de la ciutat de Barcelona en l'any 1476. Edició acompanyada d'un Prefaci i d'un Índex alfabètic.

Barcelona, Biblioteca de l'Avenç, 1894.
xvi pp. + 171 + 5 s. n. 130 × 64 mm.

Prefaci i Índex alfabètic fets per J. Casas Carbó i Massó Torrents.

1895

69 Geroni Pujades. Estudi llegit en el Centre Excursionista de Catalunya en 1895.

La Renaixensa, xxv, n.º 8305 i 8306. Barcelona, 1895.

1896

70 Croquis Pirenencs. Vagant per la montanya. Tot fent camí. La Guilla. El correu de Camprodón. La relliscada. En Po. L'idili d'en Janret. La sirena de montanya. L'anyorament. En Valentí. Interior. La nit al ras.

Barcelona, L'Avenç, 1896. 203 pp. + 9 s. n.
115 × 63 mm.

Vegeu n.º 32, 35, 41, 50, 54, 56 i 60.

71 Manuscrits catalans de la Biblioteca Nacional de Madrid. Notícies per un catàleg raonat per...

Barcelona, L'Avenç, 1896. 2 pp. s. n. + 216
+ 8 s. n. 131 × 64 mm.

Vegeu n.º 66.

72 Al Pireneu. Imne coral, am música del mestre E. Morera.

Las Cuatre barras. Vilafranca del Panadés, 1896.

1897

- 73 La Fada. Drama líric en un acte. Música de Enric Morera. Text català i traducció francesa literal.

Barcelona, L'Avenç, 1897. 67 pp. + 5 s. n.
115 × 69 mm.

- 74 Sessió pública inaugural. Memòria del senyor secretari.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, VII, 33-42. Barcelona, 1897.

- 75 Un recort a En Carles Bosch de la Trinxeria.

La Veu de Catalunya, VII, 363. Barcelona, 1897.

- 76 El Xaragall.

Lo Teatre Regional, Barcelona, 22 maig 1897.
Poesia.

- 77 En Marià Aguiló y Fuster.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, VII, 177-181; VIII, 53-59, 95-98, 109-119.
Barcelona, 1897-1898.

1898

- 78 En Marià Aguiló i Fuster. Lectura feta en el Centre Excursionista de Catalunya.

Barcelona, L'Avenç, 1898. 28 pp., 153 × 90 mm.

- 79 Natura. La Montanya. La Vida. Varia.

Barcelona, L'Avenç, 1898. 70 pp. + 1 f. 120 × 65 mm.

Poesies.

- 80 Sessió pública inaugural. Memòria del senyor secretari.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, VIII, 1-12. Barcelona, 1898.

- 81 La llar apagada.
Catalonia, 85-90. Barcelona, 25 abril 1898.
- 82 An el meu fill.
Catalonia, 140. Barcelona, 15 juny 1898.
Poesia.
- 83 L'etern combat.
Catalonia, 264-266. Barcelona, 31 octubre 1898.
- 84 Els monjos del Canigó.
La Veu de Catalunya, VIII, 27-28. Barcelona, 1898.
Poesia. Vegeu n.º 62.
- 85 Tot sentint l'obra d'en Clavé.
La Publicidad. Barcelona, 24 febrer 1898.
- 86 La cabaña.
Almanaque de Barcelona Cómica. Barcelona, 1898.
Poesia en català.
- 1899
- 87 Al Pirineu.
Flors Rosselloneses, Aplech de catalanades recullides per en Jules Delpont. Perpinyà, Josep Payret, 1899, 47 i 81.
- 88 Sessió pública inaugural. Memòria del senyor secretari.
Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, IX, 1-8. Barcelona, 1899.
- 89 Als instauradors dels Jochs Florals de Colunya.
La Renaixença. Barcelona, 7 maig 1899.
Poesia.
- 90 Jochs Florals. Parlament de gràcies llegit pel secretari del Consistori, en Jaume Massó i Torrents.
La Veu de Catalunya. Barcelona, 8 maig, vespre; i 9 maig, matí. 1899.

- 91 Discurs de gracies.
Jochs Florals de Barcelona. Any xli de llur restauració. MDCCCXCIX. Barcelona, La Renaixensa, 1899, pp. 161-167.

1900

- 92 Sessió pública inaugural. Memòria del senyor secretari.
Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, x, 25-32. Barcelona, 1900.
- 93 Excursió a Ribes, Montgrony, La Pobla de Lillet, Berga, La Portella, La Quar, Borredá y Alps.
Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, x, 233-245. Barcelona, 1900.
- 94 Agonia.
Pel & Ploma, 10-11. Barcelona, 3 febrer 1900.
 Croquis pirenenc.
- 95 Desil·lusió. Novela.
Catalonia, 14-15, 22-23, 30-31, 38-40, 46-48, 54-55, 56, 70-71, 78-79, 86-87, 94-95. Barcelona, 1900.
 Incompleta, per haver-se deixat de publicar aquell periòdic.
- 96 A Joan Fastenrath i demés instauradors dels Jochs Florals de Colunya.
Erstes Jahrbuch der Kölner Blumenspiele, 174. Köln, 1900. [Litterarische Gesellschaft in Köln.]
 Poesia.
- 97 El idilio de Janret. Narració pirenaica.
Almanaque de los amigos del Papa, 74-76, amb 3 il·lustracions. Barcelona, 1900.
 Croquis pirenenc traduït per C. Ribera. Vegeu n.º 32 i 70.
- 98 Sobre l'enquadrador Josep Ruiz. Discurs llegit en l'Ateneu Barcelonés en la nit del 6 de Maig

de 1899 amb motiu de la vetllada necrològica dedicada a la memòria dels seus socis difunts Ruiz...

Revista Gràfica, 9-11. Barcelona, 1900. [Instituto Catalán de las Artes del Libro.]

1901

99 Manuscrits de la Biblioteca de l'Ateneu Barcelonès.

Revista de Bibliografia Catalana, I, 12-67, 154-226. Barcelona, 1901.

Extret : Catàleg dels manuscrits, format per... [Pròleg-carta d'E. Moliné y Brasés.] Barcelona, Biblioteca del Ateneu Barcelonès.

100 «Ex-libris» catalans.

Revista de Bibliografia Catalana, I, 68-76, amb 4 reproduccions; 227-232, amb 2 reproduccions. Barcelona 1901.

101 La premsa escrita en llengua catalana des de I de Gener de 1901.

Revista de Bibliografia Catalana, I, 77-91 233-238. Barcelona, 1901.

102 Butlletí bibliogràfic.

Revista de Bibliografia Catalana, I, 92-128, 239-282, 289-351; II, 85-119, 174-228; III, 217-277; IV, 221-365. Barcelona, 1901-1904.

103 Justí Pepratx.

La Veu de Catalunya, 14 desembre, matí. Barcelona, 1901.

104 Joan August Brutails : Notes sobre l'Art religiós en el Rosselló.

Barcelona, L'Avenç, 1901. VIII pp. + 266 + 25 s. n. + un retrat de l'autor + 46 fototípies. Text il·lustrat. 156 x 90 mm. [Biblioteca del Centre Excursionista de Catalunya, II.]

Traducció.

1902

- 105 Jordi de Sant Jordi : Obres poètiques de ... (Segles XIV^e-XV^e). Recullides i publicades per ...
Barcelona, L'Avenç, 1902. xiv pp. + 54 +
1 f. 132 × 86 mm. [Bibliotheca Hispanica, IX.]
- 106 Papers de Josep Tastú (1787-1849) existents avui en la «Bibliothèque Mazarine» de Paris.
Revista de Bibliografia Catalana, II, 140-155.
Barcelona, 1902.
- 107 La premsa escrita en llengua catalana durant tota l'anyada de 1902.
Revista de Bibliografia Catalana, II, 156-173.
Barcelona, 1902.
- 108 Manuscrits catalans de Vich.
Revista de Bibliografia Catalana, II, 229-253.
Barcelona, 1902.
Comprèn : I. Arxiu Municipal. II. Museu Episcopal. III. Biblioteca Episcopal.
- 109 El cavaller Mn. Jordi de St. Jordi. (poeta català dels segles XIV-XV).
Pel & ploma, 308-309. Barcelona, març 1902.
- 110 Dos poemes catalans del XIV^{en} segle sobre la vida de la gent de mar.
Revue Hispanique, IX, 241-251. New York-París, 1902.

1903

- 111 Croquis pirenencs. Nova edició. Primera sèrie: Vagant per la montanya. — Tot fent camí. — La guilla. — El correu de Camprodon. — Agonia. — La relliscada. — En Po.
Barcelona, L'Avenç, 1903. 89 pp. 110 × 65 mm. [Biblioteca Popular de L'Avenç, n.º 3.]
Vegeu n.º 35, 41, 54, 56, 60, 70 i 94.

- 112 Croquis pirenenics. Nova edició. Segona sèrie: Records de noi. — En Janret. — La sirena de montanya. — L'anyorament. — En Valentí. — Interior.

Barcelona, L'Avenç, 1903. 108 pp. 110 × 65 mm. [Biblioteca Popular de L'Avenç, número 16.]

Vegeu n.º 32, 50, 70 i 97.

- 113 Les lletres catalanes en els segles XIV^e-XV^e.

La Renaixensa. Barcelona, 25 maig 1903.

- 114 Sobre un article del Sr. Menendez Pidal.

La Veu de Catalunya. 6 i 29 de gener i 16 de febrer. Barcelona, 1903.

Tres articles, el segon i el tercer encapçalats: Al Sr. Menéndez Pidal.

- 115 Mossèn Jacinto Verdaguer: Corpus Christi.

Barcelona, L'Avenç, 1903.

Pròleg. Hi ha tiratges especials de 100 exemplars en paper de fil, i 12 en paper japó.

1904

- 116 Desillusió.

Barcelona, L'Avenç, 1904. 2 vols. 196 pp + 4 s. n.; 169 + 5 s. n. 125 × 72 mm. [Col·lecció de prosistes catalans.]

- 117 Contes populars del Japó.

Barcelona, L'Avenç, 1904. 88 pp + 12 s. n. 108 × 64 mm. [Biblioteca Popular de L'Avenç, n.º 30.]

Traduccions.

1905

- 118 Inventari dels bens mobles del rey Martí d'Aragó.

Revue Hispanique, xii, 413-590. New York-Paris, 1905.

Reproduceix el n.º 37, però amb numeració es-

pecial per a cada secció de l'inventari. Va precedir d'una nota bibliogràfica.

119 Discurs de gràcies.

Festa de la Bellesa. Organizada per la Secció de Belles Arts del Centre Català de Palafrugell, 127-130. Palafrugell, 1905.

120 Mistral i la influència provençal a Catalunya.

El Poble Català. Barcelona, 6 maig 1905.

121 Jacinto Verdaguer: Rondalles. Obra pòstuma.

Barcelona, L'Avenç, 1905. 3 pp.

Pròleg signat: J. M. T. — Hi ha tiratge en paper de fil.

1906

122 Historiografia de Catalunya en català durant l'època nacional.

Revue Hispanique, xv, 486-613. New York-Paris, 1906. Extret: New York-Paris, 1906.

123 Poesia & Prosa.

Germinal. Reus, 1 febrer 1906.

Pròleg a l'obra d'I. Ribera i Rovira, del mateix títol.

124 Estramps. Arribada. El dia fina. Visió de la forma.

El Poble Català. Barcelona, 5 novembre 1906.

Poesies.

125 En Janret.

Aplech. Models en vers y en prosa del nostre renaixement, per ús de las escoles de Catalunya, Mallorca, València y Rosselló, compilat, ordenat y anotat per Anton Busquets de Punset. Il·lustracions de Josep Berga y Boada y Prudenci Bertrana. Girona, Dalmau Carles y Cia., 1906. 41-45.

Croquis pireneenc. Vegeu n.º 32, 70, 97 i 112

126

1907

Barcelona-Tolosa. Notes del meu carnet.

El Poble Català, Barcelona, 7-9, 11-13, 15
de juny de 1907.

Relació de les festes en honor dels catalans a
Tolosa els dies 4 a 10 de juny de 1907.

127

Joan Tauler : Art de ballar la sardana.

Barcelona, L'Avenç, 1907.

Pròleg.

128

Riambau de Vaqueres en els Cançoners catalans.

Anuari MCMVII, 414-462. Barcelona, Institut
d'Estudis Catalans,

1908

129

Conveniència de l'estudi dels nostres clàssics per
la reconstitució de la llengua.

*Primer Congrés Internacional de la Llengua
Catalana*, 560-561. Barcelona, octubre 1906.

[Imprès en 1908.]

130

VII^e centenari del rei Jaume I. Festes de Montpeller.

El Poble Català. Barcelona, 6 febrer 1908.

131

Las Cròniques Catalanes.

El Poble Català. Barcelona, 12 març 1908.

132

Dictamen-acord de l'Institut d'Estudis Catalans
proposant a la Excma. Diputació Provincial de
Barcelona l'adquisició de la Biblioteca Aguiló.

Anuari MCMVIII, 23-26. Barcelona, Institut
d'Estudis Catalans.

Signat juntament amb M. S. Oliver.

133

Informe sobre la publicació de les obres d'Auzias
March.

Anuari MCMVIII, 26-27. Barcelona, Institut
d'Estudis Catalans.

Es refereix a l'edició d'aquelles obres per Amadeu
Pagès.

- 134 Informe proposant la publicació del text antic de la Bíblia catalana.
Anuari MCMVIII, 28-29. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans.
 Signat juntament amb A. Rubió i Lluch.
- 135 Setè centenari de la naixença del rey en Jaume I a Montpeller.
Anuari MCMVIII, 613-14. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans.
 Signat : J. M. T.

1909

- 136 Per la cultura catalana. L'Institut d'Estudis Catalans.
El Poble Català. Barcelona, 13 i 25 maig 1909.
- 137 Per la cultura catalana. La Biblioteca Aguiló.
El Poble Català. Barcelona, 25 maig 1909.
- 138 L'homenatge an en Llorente.
El Poble Català. Barcelona, 17 novembre 1909.
- 139 El Rat Penat.
El Poble Català. Barcelona, 18 novembre 1909.
- 140 Des de Valencia. Banquet als catalans.
El Poble Català. Barcelona, 21 novembre 1909.
- 141 Adeu a Valencia.
El Poble Català. Barcelona, 22 novembre 1909.
- 142 Dos plants inèdits d'en Cerveri de Girona.
Estudis Universitaris Catalans, III, 253-259. Barcelona, 1909.
 Cf. : A. Jeanroy, Un «planh» de Serveri de Girona, 1276 (*Annales du Midi*, XXIV, 45-63, Toulouse, 1912); G. Bertoni, Correzioni al testo di un pianto di Cerveri de Girona (*Revue des langues romanes*, LVI, 9-10, Montpeller, 1913).

1910

- 143 Per la cultura catalana. La Biblioteca Verdaguer.
El Poble Català. Barcelona, 29 agost 1910.
- 144 Per la cultura catalana. El cançoner Gil.
El Poble Català. Barcelona, 2 setembre 1910.
- 145 Discurs del senyor Viç-president.
Acta de la sessió inaugural de 1908-1909.
Barcelona, L'Avenç, 1910, 14-16. [Centre Excursionista de Catalunya.]
- 146 Les lletres catalanes en temps del rei Martí y en Ramón Çavall.
Homenatge a la memoria del rei Martí. Barcelona, L'Avenç, [1910], 95-109. [Centre Excursionista de Catalunya.]
Extret : Barcelona, 1910.
- 147 Johan Boccaci : Decameron. Traducció catalana publicada, segons l'únic manuscrit conegut (1429).
New York, The Hispanic Society of America, 1910 [Barcelona, L'Avenç, 1910.] XII pp. + 2 facsímils + 642 + 1 f. 185 × 113 mm. [Bibliotheca Hispanica, XIX.]
Hi ha un tiratge en paper de fil.
- 148 En Po.
Prosa Catalana, 135-142. Barcelona. L. González y C.^a [1910].
Traducció al castellà. Vegeu n.º 41, 70 i 111.

1911

- 149 Informe que l'Institut d'Estudis Catalans va traslladar al Excelentíssim Senyor President de la Diputació de Barcelona, sobre l'estat d'alguns

arxius de Catalunya y la conveniencia de la seva millor instalació.

Anuari MCMIX-X, any III, 25-34. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1911].

Signat juntament amb J. Miret y Sans.

- 150 Exposició d'un pla de publicació de les Cròniques Catalanes.

Anuari MCMIX-X, any III, 38-48. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1911].

- 151 Les obres de Fra Francesch Eximeniç (1340?-1409?). Essaiig d'una bibliografia.

Anuari MCMIX-X, Any III, 588-692. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1911].

Comprèn : Prefaci, 588-591; Primera part : Obres escrites en català, 592-670; Segona part : Obres escrites en llatí, 670-680; Nota bibliogràfica, 680-685; Sumari, 685-692.

Extret : Barcelona, s. a.

- 152 De la Cronica del rei en Jaume 'l Conqueridor. Discurs presidencial del vis-president...

Certamen científic-literari organitzat per l'Ateneu de Tarragona en honor de l'alt rei en Jaume I lo Conqueridor ab motiu del VII centenari de son naixement. Tarragona, F. Sugrañes, MCMXI, 33-56.

Extret : Tarragona, 1911.

1912

- 153 Un contrabandista.

Revista de Catalunya, 1, 9-10. Barcelona, 1912.

Croquis pirenenc.

- 154 La Crònica del rei Jaume I.

Revista de Catalunya, 1, 170-173. Barcelona, 1912.

- 155 Exposició d'un pla de publicació de les Cròniques Catalanes.

Barcelona, La Neotipia [1912]. 38 pp. 267 x 193 mm.

Reproducció del n.º 150. «Posat al corrent fins a setembre 1912».

- 156 Cançoner sagrat de vides de Sants (Segle xv).
Publicat per R. Foulché Delbosc y ... Ilustracions de J. Triadó, F. Labarta y J. Figuerola.
Barcelona, Societat Catalana de Bibliòfils [Tip. L'Avenç], 1912. 5 ff. + 371 pp. + 3 ff. 222 x 140 mm. Nota preliminar a les pp. 155-156.

1913

- 157 En Cerverí de Girona.
Revista de Gerona, n.º 17, 25, 26. Girona, 1913.
- 158 Arribada.
Antologia dels Poetes catalans d'avui. Barcelona, L'Avenç, 1913, 75-76. [Biblioteca Popular de l'Avenç, n.º 135.]
- 159 El Dr. Roch Chabàs.
Anuari MCMXI-XII, any iv, 717-718. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1913].
Necrologia signada : J. M. T.
- 160 Vom Ursprung der Provenzalischen Schriftsprache, von Heinrich Morf.
Anuari MCMXI-XII, any iv, 728. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1913].
Recensió signada : J. M. T.
- 161 Histoire critique des Jeux Floraux depuis leur origine jusqu'à leur transformation en Académie (1323-1624); par F. de Gélis...
Anuari MCMXI-XII, any iv, 729. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1913].
Recensió signada : J. M. T.
- 162 Cançoner satíric valencià dels segles xv y xvi publicat ab una introducció y notes per R. Miquel y Planas...
Anuari MCMXI-XII, any iv, 738-739. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1913].
Recensió signada : J. M. T.
- 163 La Imitació de Jesucrist, del venerable Tomàs de Kempis. Traducció catalana de Miquel Perez,

novament publicada per R. Miquel y Planas segons l'edició de l'any 1482.

Anuari MCMXI-XII, any IV, 739. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1913].

Recensió signada : J. M. T.

1914

164 Catàleg dels Manuscrits de la Biblioteca de Catalunya, fet de ... i de Jordi Rubió Balaguer.

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, I, 22-29, 49-121, 156-162; II, 107-113, 158-178; III, 93-122; IV, 78-119; V, 147-185; VI, 238-312; VII, 339-346. Barcelona, 1914-1932.

165 Lectura feta en la Sessió Inaugural de la Biblioteca de Catalunya.

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, I, 41-48. Barcelona, 1914.

166 Catàleg dels manuscrits catalans de la Biblioteca Capitular de Barcelona.

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, I, 145-155. Barcelona, 1914.

167 Poésies en partie inédites de Johan de Castellnou et de Raimon de Cornet d'après le manuscrit de Barcelone.

Annales du Midi, XXVI 449-474; XXVII 5-36. Toulouse, 1914-1915.

Extret : Toulouse, 1915.

1915

168 Judici sobre'l Butlletí.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, xxv, 138. Barcelona, 1915.

169 Discurs del senyor President.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, xxv, 293. Barcelona, 1915.

Discurs inaugural del curs. Tema: «La Romantització».

- 170 Vagant per la muntanya. (Croquis Pirenencs).
Textes catalans avec leur transcription phonétique ... par J. Arteaga Pereira, Barcelona, Institut d'Estudis Catalans, 1915, 40-41 [Biblioteca filològica de l'Institut de la Llengua Catalana.]
 Vegeu n.^s 70 i III.
- 171 La Fageda.
Garba : Antologia de les Lletres Catalanes...
 per Mossen Lluís G. Plà, Girona, Dalmau Carles Pla i C.^a, 1915, 151-152.
 Poesia extreta de *Natura*.
- 172 Memòria presentada per l'Institut d'Estudis Catalans a l'Excellentíssima Diputació de Barcelona, sobre la conservació i catalogació de monuments.
Anuari MCMXIII-XIV. any v, XXVII-XXX. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
 Signat juntament amb M. S. Oliver.
- 173 Bibliografia dels antics poetes catalans. — Adició a la...
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 3-276, 738-740. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
 Comprèn : I. Els cançoners provençals, 5-29; II. Els cançoners catalans, 30-205; III. Altres manuscrits contenint poesies, 206-238; IV. Els impresos, 238-259; V. Els tractats gramàtics i poètics, 259-267; Taules, 267-276; Adició, 738-740.
 Extret : Barcelona, 1914.
 Cf. : J. Anglade [Recensió del tiratge a part] (*Annales du Midi*, XXIX-XXX).
- 174 Rodolf Beer.
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 737. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
 Necrologia signada: J. M. T.
- 175 Obres de J. Roiç de Corella publicades amb una introducció per R. Miquel i Planas segons els manuscrits y primeres edicions.
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 757-758. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
 Recensió signada: J. M. T.

- 176 Llibre anomenat Valeri Màximo dels dits y fets memorables. Traducció catalana del XIV.^{en} segle per Frare Antoni Canals. Ara per primera volta estampada segons el còdex del Consell de Cent Barceloní, per R. Miquel i Planas.

Anuari MCMXIII-XIV, any v, 758. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].

Recensió signada: J. M. T.

- 177 Llegendes de l'altra vida. Viatges del Cavaller Owein y de Ramon de Perellós al Purgatori de Sant Patrici... Textes antics publicats per R. Miquel y Planas.

Anuari MCMXIII-XIV any v, 758-759. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].

Recensió signada: J. M. T.

- 178 Arthur Långfors : Le troubadour Guilhem de Cabestanh. Extrait des *Annales du Midi*, XXVI, 1914.

Anuari MCMXIII-XIV, any v, 759-760. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].

Recensió signada : J. M. T.

- 179 Les chansons de Guillaume IX, duc d'Aquitanie (1071-1127), éditées par Alfred Jeanroy.

Anuari MCMXIII-XIV, any v, 760. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].

Recensió signada : J. M. T.

- 180 Les poésies de Peire Vidal, éditées par Joseph Anglade.

Anuari MCMXIII-XIV, any v, 760-761. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].

Recensió signada : J. M. T.

- 181 Poésies de Uc de Saint-Circ publiées avec une introduction, une traduction et des notes par A. Jeanroy et J.-J. Salverda de Grave.

Anuari MCMXIII-XIV, any v, 761. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].

Recensió signada : J. M. T.

- 182 Les Joies du Gai Savoir, recueil de poésies conronnées par le Consistoire de la Gaie Science (1324-1484) publié avec la traduction de J.-B. Noulet, revue et corrigée, une introduction, des notes et un glossaire par Alfred Jeanroy.
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 762. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
Recensió signada : J. M. T.
- 183 Jehan de Nostredame : Les Vies des plus célèbres et anciens poètes provençaux. Nouvelle édition...
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 762. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
Recensió signada : J. M. T.
- 184 Joseph Anglade : La bataille de Muret (12 Septembre 1213) d'après la Chanson de la Croisade. Texte et traduction.
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 763. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
Recensió signada : J. M. T.
- 185 Josep Roig i Roqué : Bibliografia d'en Manuel Milà i Fontanals (Notes i comentaris per una bibliocrítica).
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 763. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
Recensió signada : J. M. T.
- 186 L'art dramatique à Valencia depuis les origines jusqu'au commencement du XVII^e siècle, par Henri Merimée.
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 763. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1915].
Recensió signada : J. M. T.
- 187 Obras de D. Juan Fernández de Heredia, Poeta valenciano del siglo XVI. Precedidas de una breve noticia biográfica y bibliográfica por Francisco Martí Grajalas.
Anuari MCMXIII-XIV, any v, 764. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans, [1915].
Recensió signada : J. M. T.

- 188 Catálogo de los Manuscritos existentes en la Biblioteca Universitaria de Valencia, por Marcelino Gutierrez del Caño.

Anuari МСМХІІІ-ХІV, any v, 765-766. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans, [1915].

Recensió signada : J. M. T.

1916

- 189 Traducció de clàssics catalans al francès i al castellà.

El Poble Català. Barcelona, 1 gener 1916.

- 190 La llegenda de Sant Jordi.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, xxvi, 126-129. Barcelona, 1916.

- 191 Entrega d'un llibre de firmes a César August Torras.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, xxvi, 191-192. Barcelona, 1916.

- 192 Discurs del senyor President.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, xxvi, 302-310. Barcelona, 1916.

Inaugural del curs 1916-1917. Tema : «La Cançó».

- 193 El donatiu de França a la Biblioteca de Catalunya.

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, III, 5-27. Barcelona, 1916.

- 194 Taula general bibliogràfica de l'Excursionisme català, publicat pel Centre Excursionista de Catalunya.

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, III, 135. Barcelona, 1916.

Recensió signada : J. M. T.

- 195 Catálogo de los Manuscritos lemosines o de autores valencianos o que hacen relación a Valencia

que se conservan en la Real Biblioteca de El Escorial por Vicente Castañeda y Alcover...

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, III, 135-137. Barcelona, 1916.

Recensió signada : J. M. T.

- 196 P. Guillermo Antolín, Catálogo de los códices latinos de la Real Biblioteca del Escorial. Vol. IV (S-I-1. — Z-IV-22. — Vitrinas. — Índice de materias. — Índice de miniaturas).

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, III, 137-139. Barcelona, 1916.

Recensió signada : J. M. T.

- 197 La Biblioteca Cervàntica Bonsoms.

Catàleg de la Col·lecció Cervàntica formada per D. Isidro Bonsoms i Sicart... redactat per Joan Givanel i Mas. I, anys 1590-1800. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans, XII-VII. 1916.

1917

- 198 Tres cançons locals del Rosselló. «De les nines de la Roca», «Les nines de Clairà», «Qui vulga engreixar gallines».

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, XXVII, 224-227. Barcelona, 1917.

- 199 Discurs del senyor President.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, XXVII, 265-274. Barcelona, 1917.

Inaugural del curs 1917-1918. Tema : «Viatgers a Catalunya».

- 200 En Salvador Sanpere i Miquel.

Bulletí del Centre Excursionista de Catalunya, XXVII, 300-303. Barcelona, 1917.

- 201 Les poesies d'En Joan Pujol de Mataró. Notícies de manuscrits.

Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, IV, 120-123. Barcelona, 1917.

1918

- 202 En Jaume el Conqueridor i la oreneta.
D'ací d'allà, I, n.º 5, 514-515. Barcelona, maig 1918.
- 203 Discurs del senyor President.
Bulletlè del Centre Excursionista de Catalunya, xxviii, 230-233. Barcelona, 1918.
 Inaugural del curs 1918-1919. Tema : «La Biblioteca del C. E. de C.».
- 204 Elogi de la Natura.
Excursions. Secció d'Excursions. Ateneu Enciclopèdic Popular, II, 262-265. Barcelona, 1918.

1919

- 205 Torroella de Montgrí.
Bulletlè del Centre Excursionista de Catalunya, xxix, 25-30. Barcelona, 1919.

1920

- 206 En Francesc Monsalvatje i Fossas.
Bulletlè del Centre Excursionista de Catalunya, xxx, 25-29. Barcelona, 1920.
- 207 Cròniques generales de España, descritas por Ramón Menéndez Pidal.
Bulletlè de la Biblioteca de Catalunya, v, 221-223. Barcelona, 1920.
 : Recensió signada : J. M. T.
- 208 Torroella, J. B. : La premsa catalana a Girona.
Bulletlè de la Biblioteca de Catalunya, v, 236-237. Barcelona, 1920.
 Recensió signada : J. M. T.
- 209 Donatiu Emili Tarré.
Bulletlè de la Biblioteca de Catalunya, v, 244-245. Barcelona, 1920.
 Crònica signada : J. M. T.

- 210 La Col·lecció Furnó.
Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, v,
 259-260. Barcelona, 1920.
 Crònica signada : J. M. T.
- 211 Biblioteca del Centre Excursionista de Catalunya.
Bulletí de la Biblioteca de Catalunya, v,
 272-273. Barcelona, 1920.
 Crònica signada : J. M. T.
- 212 Discurs presidencial. Jocs Florals de l'Empordà
 a Torroella de Montgrí.
Emporion, any VI, 21 octubre. Torroella de
 Montgrí, 1920.

1921

- 213 Croquis Pirenencs. Edició definitiva augmentada:
 Vagant per la muntanya. Tot fent camí. La
 guilla. El correu de Camprodon. Agonia. La
 relliscada. En Po. Records de noi. En Janret.
 La Sirena de muntanya. L'enyorament. En
 Valentí. Interior. Un contrabandista. La nit
 al ras. Marina. Tempesta. Cap al cim.
 Barcelona, Editorial Catalana, 1921. 177 pp.
 140 x 80 mm.
 Vegeu n.^s 32, 35, 41, 50, 54, 56, 60, 70, 94,
 97, III, 112, 125 i 148.
- 214 Discurs presidencial.
Jocs Florals de l'Empordà. Any III. — Tor-
 roella de Montgrí [1920].
 Barcelona, Publicacions Empordà, 1921,
 14-21.
- 215 L'antiga escola poètica de Barcelona.
Quaderns d'Estudi, XIII, 241-259; XIV, 51-58-
 xv, 22-61, 264-272; XVI, 43-48, Barcelona, 1921;
 1924.
 Extret : Barcelona, 1922.
 Cf. : F. Soldevila [Comentaris al treball del se-
 nyor M. i T.]. (*Revista de Catalunya*, II, 384-385.
 Barcelona, 1925).

1923

- 216 La cançó provençal en la literatura catalana.
Miscel·lània Prat de la Riba, I, 341-460. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans, 1923.
 Extret: Barcelona, 1923.
 Cf.: F. Soldevila [Recensió del treball del senyor M. i T.]. (*Revista de Catalunya*, II, 281-285. Barcelona, 1925).
- 217 Memòria llegida per l'Inspector de la Biblioteca de Catalunya Sr. ... el dia 4 de maig de 1922 en la festa anual de l'Institut d'Estudis Catalans.
Bulletlè de la Biblioteca de Catalunya, VI, 393-419. Barcelona, 1923.
- 218 A propos d'une pièce inconnue de Jaufrè de Foixà.
Annales du Midi, XXXVI, 313-317. Toulouse, 1923.
- 219 En Salvador Sanpere i Miquel.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 844-845. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Necrologia signada: J. M. T.
- 220 Ajuntament de Barcelona: Publicacions històriques: Recull de documents i estudis.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 867-868. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Recensió signada: J. M. T.
- 221 Los Cronistas valencianos. Discursos leídos ante la Real Academia de la Historia en la recepción pública de D. Vicente Castañeda y Alcover el día 28 de Marzo de 1920.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 868-869. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Recensió signada: J. M. T.
- 222 Historiografía Valenciana. Estudio bibliográfico de Dietarios, Libros de Memorias, Diarios,

Relaciones, Autobiografías, etc., inéditas y referentes a la historia del antiguo Reino de Valencia por Francisco Almarche Vázquez.

Anuari MCMXV-XX, any VI, 869. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].

Recensió signada : J. M. T.

223 Pau Meyer.

Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 892-893. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].

Necrologia signada : J. M. T.

224 Bernart von Ventadorn : Seine Lieder mit Einleitung und Glossar, herausgegeben von Carl Appel.

Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 894-895. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].

Recensió signada : J. M. T.

225 Provenzalisches Liederbuch : Lieder der Troubadours mit einer Auswahl biographischer Zeugnisse Nachdichtungen Singweisen, zusammengestellt von Erhard Lommatzsch.

Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 895. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].

Recensió signada : J. M. T.

226 J. Anglade : Les chansons du troubadour Rigaud de Barbezieux (Revue des langues romanes, 1920).

Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 895-896. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].

Recensió signada : M.

227 Onomastique des Troubadours : Liste des noms propres qui se rencontrent dans les poésies des troubadours publiée d'après les papiers de Camille Chabaneau, par Joseph Anglade.

Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 896. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].

Recensió signada : M.

- 228 Las Leys d'Amors. Manuscrit de l'Académie des Jeux Floraux publié par Joseph Anglade.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 895. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Recensió signada : J. M. T.
- 229 Goigs valencians. Segles XV al XIX. Estudi i publicació per F. Almarche Vázquez.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 896. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Recensió signada : M.
- 230 P. Andrés Ivars : Los Jurados de Valencia y el inquisidor Fr. Nicolas Eymerich. Cuestión Lulliana.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 898. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Recensió signada : M.
- 231 Lluís Nicolau d'Olwer : Del diàleg en la poesia medieval catalana.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 898. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Recensió signada : M.
- 232 P. Miguelez, O. S. A. : Catálogo de los Códices Españoles de la Biblioteca del Escorial. I : Relaciones históricas.
Anuari MCMXV-XX, vol. VI, 898. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1923].
 Recensió signada : M.

1925

- 233 Gesta Comitum Barcinonensium. Textos llatí i català, editats i anotats per L. Barrau Dihigo i ...
 Barcelona, Institut d'Estudis Catalans, 1925.
 Fundació Concepció Rabell. LXXIV + 168 + 8 fototípics. 285 × 225 mm.
 C. : F. Soldevila, El primer volum de les Cròniques catalanes (Gesta Comitum Barcinonensium [Recensió] (*Revista de Catalunya*, IV, 378-389. Bar-

- celona, 1926); P. B[ohigas], [Recensió] (*Estudis Universitaris Catalans*, XI, 192-198. Barcelona, 1926); A. Par [Recensió] (*Revista de Filologia Española*, XV, 401-404. Madrid, 1928).
- 234 Les dames en els poetes de l'escola de Barcelona,
Abhandlungen aus dem Gebiete der mittleren und neueren Geschichte und ihrer Hilfswissenschaften. Eine Festgabe zum siebzigsten Geburtstag gewidmet ... Geh. Rat. Prof. Dr. Heinrich Finke... 308-315. Münster, 1925.
 Cf.: F. Soldevila, Les dames i els poetes de l'escola de Barcelona [recensió], (*Revista de Catalunya*, III, 513-517. Barcelona, 1925).
- 235 Quin hauria d'ésser l'esdevenidor de la Biblioteca de Catalunya.
La Revista dels Llibres, I, n.º 4-5. Barcelona, agost-setembre 1925.
- 236 L'Esteve Garrell.
La Gralla. Granollers, 25 octubre 1925.
- 1926
- 237 Records d'En Brutails.
Revista de Catalunya, IV, 599-604. Barcelona, 1926.
- 1927
- 238 El príncep de Viana i les seves relacions literàries. Discurs llegit pel president... en la sessió inaugural del curs acadèmic de 1926-27 celebrada el 4 de desembre de 1926.
 Barcelona, Ateneo Barcelonés, 1927. 21 pp.
 150 x 220 mm.
 Discurs.
- 239 Records de la vida d'un Excursionista. (Conferència de J. Massó i Torrents sobre...)
Revista del Centre de Lectura, VIII, 43-44.
 Reus, febrer 1927.
 Conferència.

1928

- 240 Records d'una penya antiga.
Ateneu Barcelonès. Sessió inaugural del curs acadèmic de 1927 a 1928, celebrada el dia 14 de desembre del 1927, 9-15. Barcelona.
Discurs presidencial.
- 241 Els poetes catalans antics de nom Francesc.
Franciscalia, 265-271. Barcelona, 1928.
- 242 L'Eudald Canibell, excursionista.
Mai enveya. Butlletí del Centre Excursionista de Gràcia, n.º 45, 121-124. Barcelona, 1928.
- 243 Poesia Castellana a la Verge per un hermità de Montserrat de la fi del segle xv.
Analecta Montserratensia, v, 375-376. Montserrat, 1928.
Equivocadament publicat sota el nom de Ramon d'Alòs-Moner.
- 244 Manuel Milà i Fontanals.
Fundació Concepció Rabell i Cibils. *Obra del Cançoner popular de Catalunya*. *Materials*, 1, fasc. 2, pp. 8-11. Barcelona, 1928.
- 245 Otó de Granson i les balades de Lluís de Vilarasa.
Mélanges de linguistique et de littérature offerts à M. Alfred Jeanroy par ses élèves et ses amis, 403-410. Paris, Droz, 1928.
Extret : Barcelona, 1929.

1929

- 246 Ramon Foulché-Delbosc.
El Matí. Barcelona, 16 juny 1929.
- 247 «El Terç del Crestià» de Francesc Eiximenis.
El Matí. Barcelona, 24 desembre 1929.

- 248 Audiau, Jean : Nouvelle Anthologie des Troubadours, revue et accompagnée d'un glossaire et d'un index par René Lavaud.

Estudis Universitaris Catalans, XIV, 195-197. Barcelona, 1929.

Recensió. — *Extret* : Barcelona, 1929.

1930

- 249 Tolosa i Barcelona al segle XIV^e.
Oc, VI, n.º 126, 12. Tolosa, 15 gener 1930.
- 250 Records d'en Narcís Oller.
El Matí. Barcelona, 1.º agost 1930.
- 251 Coneixences. «El professor Josep Anglade».
La Publicitat. Barcelona, 19 octubre 1930.
- 252 Coneixences. En Francesc P. Briz.
La Publicitat. Barcelona, 4 novembre 1930.

1931

- 253 En Josep Rafel Carreras i Bulbena.
El Matí. Barcelona, 11 gener 1931.
- 254 Coneixences : Tres catalans de França : I. Pere Talrich. II. Justí Pepratx. III. Pere Vidal.
Revista de Catalunya, XIII, 308-318. Barcelona, 1931.
- 255 En Josep Soler i Palet.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 304-305. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Necrologia signada : J. M. T.
- 256 Cesar August Torras.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 305-306. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Necrologia signada : J. M. T.

- 257 Isidre Bonsoms i Sicart.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 382-385. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Necrologia signada : J. M. T.
- 258 Alfred Morel-Fatio.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 388-389. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Necrologia.
- 259 Henri Merimée.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 390. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Necrologia signada : J. M. T.
- 260 Josep Comerma Vilanova : Historia de la literatura catalana.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 393-394. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Recensió signada : J. M. T.
- 261 Artur Långfors : Les chansons de Guilhem de Cabestanh.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 394-395. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Recensió signada : J. M. T.
- 262 A. Jeanroy : Bibliographie sommaire des chansonniers provençaux (manuscrits et éditions).
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 395. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Recensió signada : J. M. T.
- 263 J. Miret i Sans : Enquesta sobre el trobador Vilarnau amb algunes noves sobre Guillem de Bergadà, Ramon de Miraval i Guillem de Mur.
Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 395. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].
Recensió signada : J. M. T.

- 264 Manuel de Montoliu : Manual d'història crítica de la literatura catalana moderna.

Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 396. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].

Recensió signada : J. M. T.

- 265 Jean Amade : Origines et premières manifestations de la Renaissance littéraire en Catalogne au XIX^e siècle.

Anuari MCMXXI-XXVI, vol. VII, 396-397. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans [1931].

Recensió signada : J. M. T.

1932

- 266 Repertori de l'Antiga Literatura Catalana.

La Poesia, vol. I. Barcelona, Institut d'Estudis Catalans, 1932. 620 pp. 280 × 208 mm.

- 267 Un debat entre catalans sentenciat pel Consistori de Tolosa en 1386.

A Miscellany of Studies in Romance Languages and Literature presented to Leon E. Kastner, 532-536. Cambridge, 1932.

Extret : Cambridge, s. a.

1933

- 268 Aribau i el seu temps.

Oc, n.º 10-11, 39-43. Tolosa, gener-abril 1933.

- 269 Ramon Foulché-Delbosc a Catalunya.

Revue Hispanique, LXXXI, 210-215 New York-París, 1933.

Extret : New York-París.

ÍNDIX DE MATÈRIES

- Bibliografies : 24, 31, 39, 98, 100, 101, 102, 107, 132, 137, 143, 149, 151, 165, 168, 173, 185, 193, 194, 197, 203, 208, 209, 210, 211, 217, 235; *Mss., catàlegs de mss.*, 12, 28, 37, 44, 66, 71, 99, 106, 108, 118, 144, 164, 166, 188, 195, 196, 201, 232.
- Biografies i Necrologies : 13, 29, 38, 53, 57, 69, 77, 78, 98, 103, 138, 159, 174, 200, 206, 219, 223, 236, 237, 240, 242, 244, 246, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 269.
- Excursionisme, Viatges : 3, 11, 16, 19, 25, 26, 43, 74, 80, 88, 92, 93, 126, 130, 135, 140, 141, 145, 199, 239.
- Folklore : 7, 40, 190, 192, 198, 229.
- Història i Arqueologia : 10, 12, 16, 18, 30, 46, 104, 169, 172, 184, 205, 220, 230. — Vide : *Literatura catalana. Historiografia*.
- Lingüística : 51, 52, 114, 129.
- Literatura catalana : *textos reproduïts*, 36, 37, 68, 100, 105, 118, 147, 156, 167, 203, 245, 267; *crítica i història*, 47, 113, 134, 144, 146, 151, 163, 173, 175, 176, 177, 186, 187, 189, 216, 218, 229, 231, 234, 238, 247, 249, 260, 264, 265, 266, 268; *poesia catalana antiga*, 23, 105, 109, 110, 133, 162, 167, 173, 175, 187, 201, 215, 216, 229, 231, 234, 241, 245, 263, 265, 267; *historiografia*, 47, 68, 122, 131, 150, 152, 154, 155, 202, 207, 221, 222, 233.
- Literatura provençal : 120, 128, 142, 144, 157, 160, 161, 173, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 216, 218, 224, 225, 226, 227, 228, 248, 249, 261, 262, 263, 266, 267.
- Obres literàries : *poesia*, 2, 4, 5, 6, 9, 15, 17, 20, 42, 45, 48, 49, 59, 62, 64, 72, 76, 79, 82, 84, 86, 87, 89, 96, 124, 158, 171; *prosa*, 7, 21, 22, 27, 32, 35, 41, 50, 54, 56, 60, 63, 65, 70, 81, 83, 85, 94, 95, 97, 111, 112, 116, 125, 148, 153, 170, 190, 202, 204, 213; *teatre*, 73.
- Vària : 1, 8, 33, 67, 75, 90, 91, 115, 119, 121, 123, 127, 136, 139, 191, 212, 214, 243.
- Traduccions : 14, 33, 34, 40, 55, 61, 104, 117.
- Obres escrites en col·laboració : 12, 58, 68, 132, 134, 149, 156, 164, 172.
- Traduccions a altres llengües d'escrits de J. M. T. : 46, 73, 97, 148.

INDEX DE MATÉRIES

Bibliografes : 24 31 39 58 100 101 102 107 127 137 143 149
 151 168 173 187 193 194 197 203 208 209 210 211
 217 227 Mar. catalans de mar. 12 18 37 44 66 71 99 106
 108 118 144 164 166 188 197 199 201 224

Biografes i Necrologies : 14 20 36 37 38 57 69 77 78 98 103
 138 150 174 200 206 219 223 236 237 240 242 244
 246 250 251 252 253 254 256 257 258 259 260

Examençionaris Valgues : 3 11 16 19 22 26 43 45 74 80 88 92
 93 126 130 132 140 141 142 199 239

Folletins : 7 40 190 192 193 229

Història i Arqueologia : 10 12 16 18 30 46 104 160 172 184
 207 220 226 — Vida : Literatura catalana. Historiografia

Lingüístics : 27 32 114 129

Literatura catalana : textos representatius 36 37 68 100 102 118
 147 150 167 202 242 267 catalans i anglesos 47 113 134
 144 146 151 163 173 175 176 177 186 187 189 210 216
 229 234 238 247 249 260 267 268 269 270 271 272
 catalana catalana 23 102 109 110 134 162 167 173 175 187
 201 219 216 220 221 224 242 262 263 267 catalans
 catalans 47 68 122 131 150 152 154 159 202 207 211 212
 213

Literatura provençal : 120 128 142 144 157 160 161 173 176
 179 180 181 182 184 216 218 224 227 228 229 236
 248 249 261 262 263 267

Obres literàries : forma 2 4 5 6 9 12 17 20 42 43 48 49 50
 62 64 72 76 82 84 86 87 89 90 124 126 137 139
 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153
 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000

Vida : 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000

Traduccions : 14 28 34 49 52 61 104 117

Obres escrites en col·laboració : 12 28 68 132 134 140 150 164
 172

Traduccions a altres llengües d'obres de J. M. T. : 46 72 97 148

ÍNDIX ONOMÀSTIC

- ACADÈMIA DE LA HISTÒRIA, REAL, Madrid, 221.
- ACADÈMIA DELS JOCS FLORALS, Tolosa, 228.
- Africa, 53.
- AGUILÓ I FUSTER, M., 77, 78. — V. BIBLIOTECA AGUILÓ.
- AJUNTAMENT DE BARCELONA, 220.
- ALÍ BEY. — V. BADIA I LEBLICH, Domènec.
- ALMARCHE VÁZQUEZ, Francesc, 222, 229.
- ALÒS-MONER, Ramon, 243.
- Alpens, 43.
- AMADES, Joan, 265.
- ANGLADE, J., 173, 180, 183, 226, 227, 228, 251.
- Anvers, 39. — V. MUSEU PLANTIN-MORETUS.
- ANTOLÍN, Guillermo, 196.
- APPEL, Carl, 224.
- ARANY, János, 61.
- ARIBAU, Bonaventura Carles, 268.
- ARTEAGA PEREIRA, J., 170.
- ARXIU DE LA CORONA D'ARAGÓ. Barcelona, 10.
- ARXIU MUNICIPAL DE BARCELONA, 12, 18.
- ARXIU MUNICIPAL, Vic, 108.
- Àsia, 53.
- ATENEU BARCELONÈS, 47, 98, 99.
- AUDIAU, Jean, 248.
- AVENÇ, L'. Barcelona, 52.
- BADIA I LEBLICH, Domènec, 13, 53.
- Barcelona, 12, 126, 167, 215, 249. — V. AJUNTAMENT DE; ARXIU DE LA CORONA D'ARAGÓ; ARXIU MUNICIPAL; ATENEU BARCELONÈS; AVENÇ, L'; BIBLIOTECA AGUILÓ; BIBLIOTECA CAPITALAR; BIBLIOTECA CERVÀNTICA BONSONS; BIBLIOTECA DE CATALUNYA; BIBLIOTECA DEL CENTRE EXCURSIONISTA DE CATALUNYA; BIBLIOTECA VERDAGUER; CENTRE EXCURSIONISTA DE CATALUNYA; COL·LECCIÓ DE GRAVATS DE J. FARRAUDO; COL·LECCIÓ FURNÓ; DIPUTACIÓ PROVINCIAL; INSTITUT D'ESTUDIS CATALANS; JOCS FLORALS.
- BARRAU-DIHIGO, L., 233.
- BAURIER, Léon, 46.
- BEER, Rodolf, 174.
- Berga, 93.
- BERNAT DE VENTADORN, 224.
- BERTONI, Giulio, 142.
- BIBLIOTECA DE CATALUNYA. Barcelona, 164, 165, 193, 217, 235. — V. BIBLIOTECA AGUILÓ; BIBLIOTECA CERVÀNTICA BONSONS; BIBLIOTECA VERDAGUER; CAÑONER GIL; COL·LECCIÓ FURNÓ.
- BERGA I BOADA, Josep, 125.
- BERTRANA, Prudenci, 125.
- Biblia catalana antiga*, 134.
- BIBLIOTECA AGUILÓ, 132, 137.
- BIBLIOTECA CAPITALAR. Barcelona, 166.
- BIBLIOTECA CERVÀNTICA BONSONS. Barcelona, 197.
- BIBLIOTECA DEL ESCORIAL, 195, 196, 232.
- BIBLIOTECA DEL CENTRE EXCURSIONISTA DE CATALUNYA. Barcelona, 211.
- BIBLIOTECA PROVINCIAL DE TARRAGONA, 44.
- BIBLIOTECA EPISCOPAL. Vic, 108.
- BIBLIOTECA MAZARINA. París, 106.
- BIBLIOTECA NACIONAL. Madrid, 66, 71.

- BIBLIOTECA REAL, Madrid, 28.
 BIBLIOTECA UNIVERSITÀRIA. València, 188.
 BIBLIOTECA VERDAGUER, 143.
 BOCCACCIO, Giovanni, 147.
 BOFARULL I SARTORIO, Manuel de, 37, 57.
 BOHIGAS, Pere, 233.
 BONSONS I SICART, Isidre, 257.
 Borredà, 93.
 BOSCH DE LA TRINXERIA, Carles, 43, 75.
 BRIZ, Francesc P., 252.
 BRUTALLS, J. A., 104, 237.
 BUSQUETS DE PUNSET, Anton, 125.
 Camprodon, 60, 70, III, 213.
Cançoners Gil, 144.
Cançoners sagrats de vides de Sants, 156.
Cançoners satírics valencians, 162.
 CANIBELL, Eudald, 58, 242.
 Canigó, 3, 19, 46; MONESTIR DE SANT MARTÍ, 30, 62, 84.
 CARLES, Dalmau, 171.
 Carlit, 26.
 CARRERAS I BULBENA, Josep Rafael, 253.
 CASAS CARBÓ, J., 68.
 CASTAÑEDA I ALCOVER, Vicenç, 195, 221.
 CASTELLNOU, Joan de, 167.
 Catalunya, 9, 25, 120, 122, 149, 265.
 ÇAVALL, Ramon, 146.
 CENTRE EXCURSIONISTA DE CATALUNYA, 69, 78, 194. — V. BIBLIOTECA DEL.
 CERVERÍ DE GIRONA, 142, 157.
 CHABANEAU, Camil, 227.
 CHABÀS, Roc, 159.
 CLAVÉ, J. A., 85.
 COL·LECCIÓ DE GRAVATS DE J. FARAUDO, Barcelona, 24.
 COL·LECCIÓ FURNÓ, Barcelona, 210.
 COLLELL, Jaume, 51.
 Colònia. — V. JOCS FLORALS.
 COMERMA VILANOVA, Josep, 260.
 CORNET, Ramon de, 167.
Crònica de Jaume I. — V. JAUME I.
Cròniques Catalanes, 150, 155. — V. *Gesta Comitum Barcinonensium*.
 DAUDET, Alfons, 14.
 DELPONT, Jules, 87.
 DIPUTACIÓ PROVINCIAL. Barcelona, 132, 149, 172.
 EIXIMENIS, Francesc, 151, 247.
 Espanya, 44.
 EYMERICH, Nicolau, 230.
 FARAUDO, J. — V. COL·LECCIÓ DE GRAVATS DE.
 FASTENRATH, Joan, 96.
 FAYOS I ANTONI, Francesc, 23.
 FERNÁNDEZ DE HEREDIA, Joan, 187.
 FIGUEROLA, J., 156.
 FINKE, Heinrich, 234.
 FOULCHÉ-DELBOSC, R., 156, 246, 269.
 França, 193.
 Preser, II.
 FURNÓ. — V. COL·LECCIÓ FURNÓ.
 GARRELL, Esteve, 236.
 GÉLIS, F. de, 161.
Gesta Comitum Barcinonensium, 233.
 Girona, 208.
 GIVANEL I MAS, Joan, 197.
 GRANSON, Otó de. — V. OTÓ DE GRANSON.
 GILBERT, Pere, 36.
 GOSSE, Edmund, 55.
 GUILLEM DE BERGADÀ, 263.
 GUILLEM DE CABESTANY, 178, 261.
 GUILLEM DE MUR, 263.
 GUILLEM IX DE POITIERS, 179.
 GUTIÉRREZ DEL CAÑO, Marcellino, 188.
 Hongria, 25, 33, 45.
 INSTITUT D'ESTUDIS CATALANS. Barcelona, 132, 136, 149, 172, 217.
 IVARS, Andreu, 230.
 JACOB CORSUNO, 36.
 JAPÓ, 117.
 JAUFRÉ DE FOIXÀ, 218.
 JAUME I, comte-rei, 47, 130, 135, 152, 154, 202.
 JEANROY, A., 142, 179, 181, 262.
 JOCS FLORALS. Barcelona, 15, 90.

- JOCs FLORALS. Colònia, 89, 96.
 JOCs FLORALS, CONSISTORI DE LA
 GAIA CIÈNCIA. Tolosa, 161,
 182, 267.
 JOCs FLORALS DE L'EMPORDÀ.
 Torroella de Montgrí, 212.
Joies del Gai Saber, Les, 182.
 JORDI, Sant, 190.
 JORDI DE SANT JORDI, 105, 109.
 KASTNER, Leon E., 267.
 KEMPIS, Tomàs de : *Imitació de
 Crist*. Traducció catalana de
 Miquel Pérez, 163.
 LABARTA, F. 156.
 LÅNGFORS, Arthur, 178, 261.
 LAUDAUD, René, 248.
Leys d'amors, 228.
Llegendes de l'altra vida. — Ve-
 geu OWEIN; PERELLÓS, R. de.
*Llibre Vert de l'Arxiu Municipal
 de Barcelona*, 12.
 LLORENTE, Teodor, 138.
 LOMMATZSCH, Ethard, 225.
 LÒPEZ OMS, Lluís, 12, 38.
 Madrid. — V. ACADEMIA DE LA
 HISTÒRIA, REAL; BIBLIOTECA
 NACIONAL; BIBLIOTECA REAL.
 MARCH, AUZIÀS, 23, 133.
 MARTÍ I, COMTE-REI, 37, 118, 146.
 MARTÍ GRAJALS, F., 187.
 MENÉNDEZ PIDAL, R., 114, 207.
 MERIMÉE, Henri, 186, 259.
 MEYER, Pau, 223.
 MIGUÉLEZ, P., 232.
 MILÀ I FONTANALS, M. 185, 244.
 MIQUEL I PLANAS, R., 162, 163,
 175, 176.
 MIRÈT I SÀNS, J., 149, 263.
 MISTRAL, Frederic, 120.
 MOLINÉ I BRASÉS, E., 99.
 Montgrony, 93.
 MONTOLIÚ, Manuel de, 264.
 Montpellier, 130, 135.
 Montseny, 48.
 MONSALVATJE I FOSSAS, Fran-
 cesc, 206.
 Montserrat, 243.
 MOREL-FATIO, Alfred, 258.
 MORERA, E., 72, 73.
 MORF, Heinrich, 160.
 Muret, 184.
 MUSEU EPISCOPAL. Vic, 108.
 MUSEU PLANTIN-MORETUS. An-
 vers, 39.
 NICOLAU D'OLWER, Lluís, 231.
 NOSTREDAME, Joan de, 183.
 NOULET, J.-B., 182.
 OLIVER, M. S., 132, 172.
 OLLER, Narcís, 250.
 Olot, 20.
 OTÓ DE GRANSON, 245.
 OWEIN, 177.
 PAGÈS, Amadeu, 133.
 PAR, A., 233.
 París, 106. — V. BIBLIOTECA MA-
 ZARINA.
 PEIRE VIDAL, 180.
 PEPRATX, Justí, 103, 254.
 PERE III, comte-rei, 36.
 PERELLÓS, Ramon de, 177.
 PÉREZ, Miquel, *Imitació de Jesu-
 crist*, 163.
 PETOEFI, Alexandre, 33, 34.
 Pireneu, 72, 87.
 Pireneus Orientals, 26.
 PLA, Lluís G., 171.
 PLANAS, DALMAU, 36.
 Poble de Lillet, La, 93.
 Portella, La, 93.
 PUJADES, Jeroni, 69.
 PUJOL DE MATARÓ, Joan, 201.
 Querolps, 16.
 Quar, La, 93.
 RAMON DE MIRAVAL, 263.
 RAT PENAT. València, 139.
 RIAMBAU DE VAQUERES, 128.
 Ribas del Freser, 93.
 RIBERA, C., 97.
 RIBERA I ROVIRA, Ignasi, 123.
 RIGAUD DE BARBEZIEUX, 226.
 Ripoll, monestir, 63.
 ROIG DE CORELLA, J., 175.
 ROIG I ROQUÉ, Josep, 185.
 Rosselló, 58, 198.
 RUBÍ I BALAGUER, Jordi, 164.
 RUBÍ I LLUCH, Antoni, 134.
 RUIZ, Josep, 98.
 RUSIÑOL, Santiago, 65.
 SALVERDA DE GRAVE, J.-J., 181.
 SANPERE I MIQUEL, Salvador,
 200, 219.
 SOLDEVILA, Ferran, 215, 216,
 233, 234.
 SOLER I PALET, JOSEP, 255.

- Suècia, 40.
 TALRICH, Pere, 29, 254.
 Tarragona. — V. BIBLIOTECA.
 TARRÉ, Emili, 209.
 TASTÚ, Josep, 106.
 TAULER, Joan, 127.
 Tolosa, 126, 249. — V. ACADÈMIA
 DELS JOCS FLORALS; JOCS FLO-
 RALS.
 TORRAS, Cèsar August 191, 256.
 TORROELLA, J. B., 208.
 Torroella de Montgrí, 205, 211. —
 V. JOCS FLORALS DE L'EM-
 PORDÀ.
 TRIADÓ, J., 156.
 TURELL, Gabriel, 68.
 UC DE SAINT-CIRC, 181.
 València, 140, 141, 186, 195, 222,
 230. — V. BIBLIOTECA UNI-
 VERSITÀRIA; RAT PENAT.
Valevi Màximo. Traducció Anto-
 ni Canals, 176.
 VERDAGUER, Jacint, 115, 121.
 VIANA, Príncep de, 238.
 Vic, 108. — V. ARXIU MUNICI-
 PAL; BIBLIOTECA EPISCOPAL;
 MUSEU EPISCOPAL.
 VIDAL, Pere, 254.
 VILARASA, Lluís de, 245.
 VILARNAU, trobador, 263.

D'aquesta *Bibliografia de J. Massó Torrens*,
n.º 2 dels QUADERNS DE TREBALL de l'Es-
cola de Bibliotecàries de la Generalitat de
Catalunya, han estat impresos tres exemplars
útics en paper de fil, numerats i nominats.

Sabala, J. 20
 TARRICH, Pere 21, 214
 TARRIGONS, V. BIBLIOTCA 214
 TARRIS, Emili 209
 TARRÓ, Josep 205
 TAULER, Joan 217
 Tolosa, 126, 240. — V. ACADEMIA
 DE LES JOCES FLORALS; JOCES FLO-
 RALS.
 TORRAS, César August 191, 245
 TORRELLA, J. B. 208
 Torroella de Montgri, 203, 211. —
 V. JOCES FLORALS DE L'EM-
 PORNÍ
 TORRELLA, J. 208

D'aquesta Bibliografia de J. M. de Torras
 n.º 2 dels Quaderns de Treballs de l'Es-
 cola de Bibliotecaris de la Generalitat de
 Catalunya, han estat impresos tres exemplars
 d'unes en paper de ll. numerats i nominats

TORRES, 126, 240. — V. ACADEMIA
 DE LES JOCES FLORALS; JOCES FLO-
 RALS.
 UC DE SAINT-LING 211
 València, 126, 240, 245, 247, 248, 249, 250.
 — V. BIBLIOTCA DE
 VALÈNCIA; PATRIARCAT
 VALÈNCIÀ; TRADUCCIONS
 DE VALÈNCIA 176
 València, 126, 240, 245, 247, 248, 249, 250.
 — V. BIBLIOTCA DE
 VALÈNCIA; PATRIARCAT
 VALÈNCIÀ; TRADUCCIONS
 DE VALÈNCIA 176
 València, 126, 240, 245, 247, 248, 249, 250.
 — V. BIBLIOTCA DE
 VALÈNCIA; PATRIARCAT
 VALÈNCIÀ; TRADUCCIONS
 DE VALÈNCIA 176

QUADERNS PUBLICATS

Les Biblioteques d'Hospital a Catalunya, per la senyoreta Maria Miralda.

Bibliografia de J. Massó i Torrents, Professor a l'Escola de Bibliotecàries, per les alumnes de les promocions setzena i dissetena.

RF. 6-41

39